

**Anfrage Rettich betreffend Inanspruchnahme von Finanzhilfen des Bundes zur Förderung der Kinder- und Jugendarbeit nach Art. 26 des KJFG**

Im Kommissionsauftrag KBK betreffend «Petition Mädchenparlament – Stärkung der Jugendarbeit in Graubünden» vom 19. Oktober 2016 wurde die Stärkung der Jugendförderung im Kanton Graubünden bereits diskutiert. Regierungsrat Parolini anerkannte damals die Wichtigkeit qualitativ hochwertiger Jugendarbeit und betonte, dass die Regierung sich für die Förderung von Kindern und Jugendlichen einsetzen möchte.

Der Kanton Graubünden soll für Familien attraktiver werden. Dazu benötigt es adäquate Angebote unter anderem in Form einer modernen, fachlich hochwertigen Jugendarbeit. Kinder und Jugendliche sehen sich mit diversen Herausforderungen auf Grund der gesellschaftlichen Entwicklung sowie des technischen Fortschritts ausgesetzt. Durch die Jugendarbeit können Familien unterstützt und gesundheitliche Schäden verhindert werden. Dies spart mittelfristig erhebliche Kosten und macht unseren Kanton für Familien reizvoller.

Mit einer Teilnahme an der Förderung durch Art. 26 des KJFG werden im Turnus von 4 Jahren jeweils 4 Kantone finanziell unterstützt. Die Anmeldefrist hierzu endet im Juni 2019. Eine Verlängerung dieser Massnahme ist aktuell nicht vorgesehen.

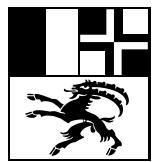
Die Unterzeichnenden stellen dazu folgende Fragen:

1. Beabsichtigt die Regierung eine Teilnahme an der Förderung seitens des Bundes?
2. Wie weit ist der Kanton Graubünden bei der Erstellung eines Jugendförderungskonzepts, wie es beispielsweise die Kantone Wallis, St. Gallen oder Uri bereits gemacht haben?

Chur, 25. Oktober 2018

**Rettich**, Widmer (Felsberg), Ulber, Atanes, Baselgia-Brunner, Berweger, Bettinaglio, Bigliel, Brandenburger, Brunold, Cahnzli-Philipp, Caluori, Cantieni, Casutt-Derungs, Cavegn, Clalüna, Danuser, Degiacomi, Della Cà, Deplazes (Chur), Deplazes (Rabius), Derungs, Dürler, Felix, Flütsch, Föhn, Gasser, Geisseler, Gugelmann, Hardegger, Hartmann-Conrad, Hefti, Hitz-Rusch, Hofmann, Holzinger-Loretz, Horrer, Kohler, Locher Benguerel, Maissen, Märchy-Caduff, Michael (Donat), Müller (Felsberg), Natter, Papa, Perl, Pfäffli, Preisig, Ruckstuhl, Rüegg, Rutishauser, Schmid, Schneider, Schwärzel, Stiffler, Tanner, Thomann-Frank, Thöny, Thür-Suter, Tomaschett-Berther (Trun), von Ballmoos, Widmer-Spreiter (Chur), Wieland, Wilhelm, Zanetti (Sent), Bürgi-Büchel, Nicolay, Spadarotto, Stocker

Die Regierung  
des Kantons Graubünden



La regenza  
dal chantun Grischun

Il Governo  
del Cantone dei Grigioni

Sitzung vom

18. Dezember 2018

Mitgeteilt den

20. Dezember 2018

Protokoll Nr.

1016

### Anfrage Rettich

betreffend Inanspruchnahme von Finanzhilfen des Bundes zur Förderung der  
Kinder- und Jugendarbeit nach Art. 26 des KJFG

### Antwort der Regierung

Die Kinder- und Jugendpolitik ist ein umfassendes Aufgabenfeld. Sie beinhaltet den Schutz, die Förderung und die Mitwirkung von Kindern und Jugendlichen. Wichtige Faktoren für die Attraktivität des Kantons für Familien sind die Erwerbsmöglichkeiten, der verfügbare Wohnraum, die familien- und schulergänzende Kinderbetreuung sowie finanzielle Mittel zur Entlastung von Familienkosten (z.B. IPV). Diese Aufzählung ist nicht abschliessend, auch Angebote aus der Frühförderung oder der Kinder- und Jugendarbeit sind wichtig und stärken den Standort Graubünden.

Die Kinder- und Jugendpolitik ist durch die Aufgabenteilung zwischen Bund, Kanton und Gemeinden geprägt. Aus dem Bericht über die Kinder- und Jugendförderung (Botschaft Heft Nr. 11/2013-2014) geht hervor, dass die Haltung der Erziehungsbe rechtigten im Präventionsbereich massgebend ist. Darüber hinaus spielt aufgrund des Subsidiaritätsprinzips das Vorhandensein von Angeboten in den Gemeinden und deren Ausgestaltung eine zentrale Rolle. Der Kanton nimmt beim Thema der Kinder- und Jugendförderung eine unterstützende und koordinierende Rolle wahr. Mit dem Dachverband Kinder- und Jugendförderung jugend.gr besteht seit 2010 eine Leistungsvereinbarung. Jugend.gr hat den Auftrag Beratungs-, Bildungs- und Vernetzungsarbeiten wahrzunehmen.

Zu Frage 1: Die Eingabefrist für Finanzhilfen für kantonale Programme zum Aufbau und zur Weiterentwicklung der Kinder- und Jugendpolitik gemäss Artikel 26 Bundesgesetz über die Förderung der ausserschulischen Arbeit mit Kindern und Jugendlichen (Kinder- und Jugendförderungsgesetz, KJFG, SR 446.1) läuft bis Ende Juni 2019. Die Regierung hat bereits in der Junisession 2014 zugesichert, Projekte im Sinne des Art. 26 KJFG finanziell zu unterstützen, wenn diese von Fachorganisationen entwickelt und vorgelegt werden. Bisher ist dies nicht geschehen. Die Regierung ist bereit die Grundlagen für das Unterstützungsgesuch für ein kantonales Programm zu erarbeiten und ein Gesuch zu stellen. Der abschliessende Entscheid über ein Programm wird Ende 2019 erfolgen.

Zu Frage 2: Der Kanton Graubünden verfügt im Bereich der Kinder- und Jugendförderung über den kantonalen Familienbericht (Botschaft Heft Nr. 15/2006-2007) und den Bericht über die Kinder- und Jugendförderung in Graubünden (Botschaft Heft Nr. 11/2013-2014). Im Rahmen der Programmentwicklung wird entschieden, ob weitere konzeptionelle Grundlagen im Bereich der Kinder- und Jugendförderung notwendig sind.



Der Präsident:

A handwritten signature in black ink, appearing to read "Parolini".

i.V. Dr. Jon Domenic Parolini

Namens der Regierung

Der Kanzleidirektor:

A handwritten signature in black ink, appearing to read "Spadin".

Daniel Spadin

# CUSSEGL GROND

Sessiun d'october 2018

PVAN 5 / 2018

## Dumonda Rettich concernent l'utilisaziun d'agids finanzials da la confederaziun per promover la lavur cun uffants e cun giuvenils tenor l'art. 26 LPUG

En connex cun l'incumbensa da la cumissiun per furmaziun e cultura (CFC) dals 19 d'october 2016 concernent ina petiziun dal parlament da mattas – rinforzament da la lavur da giuventetgna en il Grischun è già vegni discutà il rinforzament da la promozion da giuvenils en il chantun Grischun. Il cusseglier guvernativ Parolini ha renconuschi da quel temp l'importanza da lavur cun giuvenils d'auto qualitad ed ha accentuà che la regenza vuless s'engaschar per la promozion d'uffants e da giuvenils.

Il chantun Grischun duai daventat pli attractiv per famiglias. Per cuntanscher quai dovri purschidas adequatas tranter auter en furma d'ina lavur cun giuvenils moderna e d'auto qualitad professiunala. Pervia dal svilup social e dal progress tecnic vegnan uffants e giuvenils confruntads cun differentas sfidas. Tras la lavur cun giuvenils pon vegnir sostegnidis famiglias e pon vegnir evitads donns per la sanadad. Quai spargna custs a media vista e fa che noss chantun daventa pli interessant per famiglias.

Tras la participaziun a la promozion tenor l'art. 26 LPUG vegnan sostegnidis finanzialmain mintgamai 4 chantuns en il turnus da 4 onns. S'annunziar pon ins fin il zercladur 2019. La prolongaziun da questa mesira n'è actualmain betg previsa.

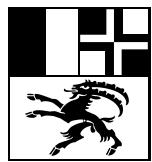
Las sutsegnadras ed ils sutsegnaders fan las suandantas dumondas en chaussa:

1. Vul la regenza che la confederaziun sa participeschia a la promozion?
2. Quant lunsch è il chantun Grischun cun l'elavurazion d'in concept davart la promozion da giuvenils, sco quai che per exemplil ils chantuns Vallais, Son Gagl u Uri han già fatg?

Cuira, ils 25 d'october 2018

**Rettich**, Widmer (Favugn), Ulber, Atanes, Baselgia-Brunner, Berweger, Bettinaglio, Bigiel, Brandenburger, Brunold, Cahenzli-Philipp, Caluori, Cantieni, Casutt-Derungs, Cavegn, Clalüna, Danuser, Degiacomi, Della Cà, Deplazes (Cuira), Deplazes (Rabius), Derungs, Dürler, Felix, Flütsch, Föhn, Gasser, Geisseler, Gugelmann, Hardegger, Hartmann-Conrad, Hefti, Hitz-Rusch, Hofmann, Holzinger-Loretz, Horrer, Kohler, Locher Benguerel, Maissen, Märchy-Caduff, Michael (Donat), Müller (Favugn), Natter, Papa, Perl, Pfäffli, Preisig, Ruckstuhl, Rüegg, Rutishauser, Schmid, Schneider, Schwärzel, Stiffler, Tanner, Thomann-Frank, Thöny, Thür-Suter, Tomaschett-Berther (Trun), von Ballmoos, Widmer-Spreiter (Cuira), Wieland, Wilhelm, Zanetti (Sent), Bürgi-Büchel, Nicolay, Spadarotto, Stocker

Die Regierung  
des Kantons Graubünden



La regenza  
dal chantun Grischun

Il Governo  
del Cantone dei Grigioni

Sesida dals

18 da december 2018

Communityà ils

20 da december 2018

Protocol nr.

1016

### Dumonda Rettich

concernent l'utilisaziun d'agids finanzials da la confederaziun per promover la lavur  
cun uffants e cun giuvenils tenor l'art. 26 LPUG

### Resposta da la regenza

La politica d'uffants e da giuvenils è in champ d'incumbensas cumplexiv. Ella cum-piglia la protecziun, la promoziun e la cooperaziun d'uffants e da giuvenils. Facturs impurtants per ch'il Grischun saja attractiv per famiglias èn las pussaivladads da gudogn, il spazi d'abitar disponibel, la tgira d'uffants cumplementara a la famiglia ed a la scola sco er meds finanzials per distgargiar ils custs da famiglia (p.ex. la reducziun individuala da las premias [RIP]). Questa enumeraziun n'è betg definitiva, er purschidas da la promoziun tempriva u da la lavur cun uffants e cun giuvenils èn aspects impurtants che rinforzan il Grischun.

La politica d'uffants e da giuvenils è caracterizada tras la repartiziun da las incum-bensas tranter la confederaziun, il chantun e las vischnancas. Dal rapport davart la promoziun d'uffants e da giuvenils (missiva carnet nr. 11/2013-2014) resulta che la tenuta da las persunas responsablas per l'educaziun è decisiva en il sectur da pre-vensiun. Pervia dal princip da subsidiaritad èn ultra da quai d'impurtanza centrala las dumondas, sch'i stattan a disposiziun purschidas en las vischnancas e co che quel-las èn concepidas. Aregard il tema da la promoziun d'uffants e da giuvenils surpiglia il chantun ina rolla da sustegn e da coordinaziun. Dapi l'onn 2010 exista ina cunve-gna da prestaziun cun la federaziun tettgala da la promoziun da giuvenils e d'uffants dal Grischun jugend.gr. Jugend.gr ha l'incumbensa d'ademplir lavurs da cussegli-ziun, da furmaziun e da colliaziun.

*Tar la dumonda 1:* Inoltrar ina dumonda per agids finanzials a favur da programs chantunals per installar e per sviluppar vinavant la politica d'uffants e da giuvenils tenor l'art. 26 da la lescha federala davart la promozion da la lavur cun uffants e giuvenils ordaifer la scola (lescha davart la promozion d'uffants e giuvenils, LPUG; CS 446.1) pon ins fin la fin da zercladur 2019. La regenza ha garantìgia en la sessiun da zercladur 2014 da sustegnair finanzialmain projects en il senn da l'art. 26 LPUG, sche quels vegnan sviluppads e preschentads d'organisaziuns spezialisadas. Fin ussa n'en entrads nagins projects. La regenza è pronta d'elavurar la basa per la dumonda da sostegn per in program chantunal e d'inoltrar ina dumonda. La decisiun definitiva davart in program vegn prendida la fin da l'onn 2019.

*Tar la dumonda 2:* En il sectur da la promozion d'uffants e da giuvenils dispona il chantun Grischun dal rapport chantunal da famiglia (missiva carnet nr. 15/2006-2007) e dal rapport davart la promozion d'uffants e da giuvenils en il Grischun (missiva carnet nr. 11/2013-2014). En il rom dal svilup dal project vegni decidì, sch'i dovrà ulteriuras basas concepziunalas en il sectur da la promozion d'uffants e da giuvenils.



En num da la regenza

Il president:

e.sub. dr. Jon Domenic Parolini

Il chancelier:

Daniel Spadin

# **GRAN CONSIGLIO**

Sessione di ottobre 2018

PVAN 5 / 2018

## **Interpellanza Rettich concernente il ricorso ad aiuti finanziari della Confederazione per la promozione di attività giovanili secondo l'art. 26 LPAG**

Nell'incarico di commissione CFormC concernente la petizione del parlamento delle ragazze "Rafforzamento delle attività giovanili nei Grigioni" del 19 ottobre 2016 è già stato trattato il tema del rafforzamento della promozione della gioventù nel Cantone dei Grigioni. Nella relativa risposta il Consigliere di Stato Parolini aveva allora riconosciuto l'importanza delle attività giovanili di alta qualità e aveva sottolineato che il Governo voleva impegnarsi a favore della promozione di fanciulli e giovani.

Il Cantone dei Grigioni dovrà diventare più attrattivo per le famiglie. A tale scopo sono necessarie offerte adeguate tra l'altro sotto forma di attività giovanili moderne e di elevata qualità professionale. A seguito dello sviluppo sociale e del progresso tecnico, fanciulli e giovani sono confrontati a sfide di vario tipo. Attraverso le attività giovanili è possibile sostenere le famiglie ed evitare danni alla salute. A medio termine, ciò consente di risparmiare costi notevoli e rende il nostro Cantone più interessante per le famiglie.

Con la partecipazione alla promozione prevista dall'art. 26 LPAG, a cadenza quadriennale quattro Cantoni alla volta beneficiano di un sostegno finanziario. Il rispettivo termine di annuncio scade nel giugno del 2019. Attualmente non è prevista una protrazione di questa misura.

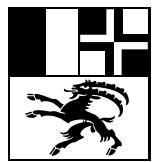
Le firmatarie e i firmatari pongono le seguenti domande al riguardo:

1. Il Governo intende partecipare alla promozione da parte della Confederazione?
2. A che punto sono i lavori svolti dal Cantone dei Grigioni per quanto riguarda l'elaborazione di un piano per la promozione della gioventù, come ad esempio è già avvenuto nei Cantoni del Vallese, di San Gallo o di Uri?

Coira, 25 ottobre 2018

**Rettich**, Widmer (Felsberg), Ulber, Atanes, Baselgia-Brunner, Berweger, Bettinaglio, Bigliel, Brandenburger, Brunold, Ca- henzli-Philipp, Caluori, Cantieni, Casutt-Derungs, Cavegn, Clalüna, Danuser, Degiacomi, Della Cà, Deplazes (Coira), Deplazes (Rabius), Derungs, Dürler, Felix, Flütsch, Föhn, Gasser, Geisseler, Gugelmann, Hardegger, Hartmann-Conrad, Hefti, Hitz-Rusch, Hofmann, Holzinger-Loretz, Horrer, Kohler, Locher Benguerel, Maissen, Märchy-Caduff, Michael (Donat), Müller (Felsberg), Natter, Papa, Perl, Pfäffli, Preisig, Ruckstuhl, Rüegg, Rutishauser, Schmid, Schneider, Schwärzel, Stiffler, Tanner, Thomann-Frank, Thöny, Thür-Suter, Tomaschett-Berther (Trun), von Ballmoos, Widmer-Spreiter (Coira), Wieland, Wilhelm, Zanetti (Sent), Bürgi-Büchel, Nicolay, Spadarotto, Stocker

Die Regierung  
des Kantons Graubünden



La regenza  
dal chantun Grischun

Il Governo  
del Cantone dei Grigioni

Seduta del

18 dicembre 2018

Comunicata il

20 dicembre 2018

Protocollo n.

1016

### **Interpellanza Rettich**

concernente il ricorso ad aiuti finanziari della Confederazione per la promozione di  
attività giovanili secondo l'art. 26 LPAG

### **Risposta del Governo**

La politica dell'infanzia e della gioventù è un campo d'attività completo. Essa comprende la protezione, la promozione e la collaborazione di fanciulli e giovani. Fattori importanti che rendono il Cantone attrattivo per le famiglie sono le possibilità di conseguire un reddito, lo spazio abitativo a disposizione, l'assistenza ai bambini complementare alla famiglia e alla scuola nonché mezzi finanziari per ridurre i costi familiari (ad es. RIP). Questo elenco non è esaustivo; anche le offerte relative alla promozione precoce o alle attività giovanili sono importanti e rafforzano i Grigioni quale luogo in cui vivere e lavorare.

La politica dell'infanzia e della gioventù è caratterizzata dalla ripartizione dei compiti tra Confederazione, Cantone e comuni. Dal rapporto sulla promozione dell'infanzia e della gioventù (messaggio quaderno n. 11/2013-2014) emerge che è determinante l'atteggiamento dei detentori dell'autorità parentale nel settore della prevenzione. A seguito del principio di sussidiarietà, anche l'esistenza di offerte nei comuni e la loro strutturazione giocano un ruolo importante. Il Cantone svolge un compito di sostegno e di coordinamento per quanto riguarda il tema della promozione dell'infanzia e della gioventù. Dal 2010 esiste un mandato di prestazioni con l'associazione mantello per la promozione dell'infanzia e della gioventù jugend.gr. L'incarico di jugend.gr è quello di adempiere a lavori di consulenza, di formazione e di networking.

*In merito alla domanda 1:* il termine di presentazione di domande relative ad aiuti finanziari per programmi cantonali volti a fondere e sviluppare la politica dell'infanzia e della gioventù conformemente all'articolo 26 della legge federale sulla promozione delle attività extrascolastiche di fanciulli e giovani (legge sulla promozione delle attività giovanili extrascolastiche, LPAG, RS 446.1) scadrà a fine giugno 2019. Già nella sessione di giugno 2014 il Governo aveva assicurato il proprio sostegno finanziario a favore di progetti ai sensi dell'art. 26 LPAG, se questi vengono sviluppati e presentati da organizzazioni specialistiche. Ciò finora non è accaduto. Il Governo è disposto a elaborare le basi per la domanda di sostegno per un programma cantonale e a presentare una relativa domanda. La decisione definitiva in merito a un programma sarà presa a fine 2019.

*In merito alla domanda 2:* nel settore della promozione dell'infanzia e della gioventù il Cantone dei Grigioni dispone del rapporto cantonale sulle famiglie (messaggio quaderno n. 15/2006-2007) e del rapporto sulla promozione dell'infanzia e della gioventù nel Cantone dei Grigioni (messaggio quaderno n. 11/2013-2014). Nel quadro dello sviluppo del programma si deciderà se saranno necessarie altre basi concettuali nel settore della promozione dell'infanzia e della gioventù.



In nome del Governo

Il Presidente:

A handwritten signature in black ink, appearing to read "Parolini".

i.v. Dr. Jon Domenic Parolini

Il Cancelliere:

A handwritten signature in black ink, appearing to read "Spadin".

Daniel Spadin